



A.S.L. VCO.

Azienda Sanitaria Locale  
del Verbano Cusio Ossola

Sede legale : Via Mazzini, 117 - 28887 Omegna (VB)  
Tel. +39 0323.5411 0324.4911 fax +39 0323.643020  
e-mail: protocollo@pec.aslvco.it - [www.aslvco.it](http://www.aslvco.it)

P.I./Cod.Fisc. 00634880033

## REGIONE PIEMONTE

# AZIENDA SANITARIA LOCALE VCO OMEGNA

**IL DIRETTORE GENERALE**  
**(Ai sensi DGR n. 43-2023 del 25/09/2020)**

DELIBERAZIONE N. 955 del 23 DICEMBRE 2020

O	CONVENZIONE CON L'ASSOCIAZIONE DI VOLONTARIATO ANGELI DELL'
G	HOSPICE VCO - ODV, AVENTE SEDE IN VERBANIA VIA ALLA BOLLA N. 2,
G	PER PRESTAZIONI DI VOLONTARIATO NELL'AMBITO SANITARIO:
E	RINNOVO PER IL PERIODO 01.01.2021– 31.12.2021
T	
T	
O	

L'anno duemilaventi il giorno VENTITRÉ

del mese di DICEMBRE in OMEGNA,

## IL DIRETTORE GENERALE

- **Dott.ssa Chiara Serpieri**

coadiuvato da:

- **Dott.ssa Emma Maria Zelaschi DIRETTORE SANITARIO**

- **Dott.ssa Anna Ceria**

**DIRETTORE AMMINISTRATIVO**





A.S.L. VCO.

Azienda Sanitaria Locale  
del Verbano Cusio Ossola

Sede legale : Via Mazzini, 117 - 28887 Omegna (VB)  
Tel. +39 0323.5411 0324.4911 fax +39 0323.643020  
e-mail: protocollo@pec.aslvco.it - [www.aslvco.it](http://www.aslvco.it)

P.I./Cod.Fisc. 00634880033

## PROPOSTA ISTRUTTORIA DIRETTORE SOC DISTRETTO VCO

L'estensore dell'atto  
Dott.ssa Rosa Rita Varallo

Omegna, li 11/12/2020

Il responsabile del procedimento  
Dott.ssa Rosa Rita Varallo

Omegna, li 11/12/2020

Il Direttore della SOC DISTRETTO VCO

Dr. Paolo BORGOTTI

Omegna, li 11.12.2020

Riservato alla SOC Gestione Economico-Finanziaria e Patrimonio per la registrazione della spesa:

data 16.12.2020

al N. 2021/23 SUB 26 conto 3 10 04 29

al N. \_\_\_\_\_ conto \_\_\_\_\_

al N. \_\_\_\_\_ conto \_\_\_\_\_

al N. \_\_\_\_\_ conto \_\_\_\_\_

Si attesta la regolarità contabile e le imputazioni  
a Bilancio derivanti dal provvedimento

Il Direttore SOC GEP  
(Dott.ssa Manuela Succi)

Beneficiario \_\_\_\_\_ €. 2.000,00

Beneficiario \_\_\_\_\_ €. \_\_\_\_\_

Beneficiario \_\_\_\_\_ €. \_\_\_\_\_

Annotazioni eventuali :



**IL DIRETTORE GENERALE**  
**Dott.ssa Chiara Serpieri**  
**(Ai sensi DGR n. 43-2023 del 25/09/2020)**

Nella data sopraindicata, su proposta istruttoria del Direttore SOC Distretto VCO di seguito riportata, in conformità al Regolamento approvato con delibera n. 290 del 12/05/2017 e modificato con delibera n. 65 del 28/01/2020,

**«Richiamata** la convenzione in oggetto indicata, formalizzata da ultimo per l'anno 2020 con deliberazione n. 197 del 13/03/2020, di cui allo schema allegato A) quale parte integrante e sostanziale all'atto stesso;

**Dato atto** che il Presidente dell'Associazione "Angeli dell'Hospice VCO ODV" Sig.ra Silvana Ferrari, con nota pervenuta via e-mail al prot. n. 73449 del 04/12/2020, ha proposto il rinnovo della convenzione in essere per prestazioni di volontariato in ambito sanitario per il periodo 01/01/2021 - 31/12/2021;

**Considerata** la necessità di procedere al rinnovo della convenzione vista l'utilità del servizio fornito dall'Associazione Angeli dell'Hospice VCO ODV per prestazioni di volontariato in ambito sanitario, in quanto il compito dei volontari è quello di offrire ai degeniti assistenza morale, compagnia, presenza costante, umana, di amicizia, di dialogo e di aiuto durante l'ora dei pasti;

**Dato atto** che l'Associazione in parola rientra nell'ambito di applicazione del "CODICE DEL TERZO SETTORE", DLgs 3/07/2017 n. 117, pubblicato sulla GU n. 179 del 2/08/2017, Supplemento Ordinario n. 43, entrato in vigore il 3/08/2017.

L'Associazione in argomento fino al 2 agosto 2017 era un'associazione di volontariato ex Legge 11 agosto 1991 n. 226, abrogata con il Codice del Terzo Settore, onlus di diritto ex art. 10 c. 8 del DLgs 4 dicembre 1997, n. 460.

Dal 3 agosto 2017 è diventata, attraverso la trasmigrazione dei registri esistenti, un ente del terzo settore (ETS) ex art. 3 c. 1, iscritto nella sezione "organizzazioni di volontariato" (ODV) ex art. 46 c. 1 lett. a), che svolge quale attività di interesse generale interventi e prestazioni sanitarie ex art. 5 comma 1 lett. b).

**Precisato** che sono a carico dell'ASL VCO gli oneri derivanti dal rimborso delle spese relative alle necessarie coperture assicurative contro gli infortuni e per la responsabilità civile verso terzi dei volontari nello svolgimento delle attività previste, nonché del rimborso delle spese vive derivanti da interventi concordati con il rappresentante legale o suo delegato, dietro presentazione di idonea documentazione probatoria;

**Precisato inoltre** che l'onere presunto derivante dal presente provvedimento, pari a complessivi € 2.000,00, verrà imputato sul conto 3 10 04 29 autorizzazione 23/2021 sub 26;



A.S.L. V.C.O.

Azienda Sanitaria Locale  
del Verbano Cusio Ossola

Sede legale : Via Mazzini, 117 - 28887 Omegna (VB)  
Tel. +39 0323.5411 0324.4911 fax +39 0323.643020  
e-mail: protocollo@pec.aslvco.it - [www.aslvco.it](http://www.aslvco.it)

P.I./Cod.Fisc. 00634880033

**si Ritiene** opportuno, in riferimento a quanto sopra citato, provvedere al rinnovo della convenzione con l'Associazione "Angeli dell'Hospice VCO ODV", alle condizioni stabilite nel testo composto di n. 7 pagine allegato al presente atto sotto la lettera A), di cui forma parte integrante e sostanziale.».

**Dato atto** che, ai sensi dell'art. 4.6 del Regolamento Aziendale di cui alla deliberazione del Direttore Generale n. 290 del 12/5/2017 e modificato con deliberazione n. 65 del 28/01/2020, la sottoscrizione della convenzione approvata con il presente atto viene demandata al Dott. Paolo Borgotti Direttore della SOC Distretto VCO;

Condivisa la proposta come sopra formulata e ritenendo sussistere le condizioni per l'assunzione della presente delibera.

Acquisiti i pareri espressi ai sensi dell'art. 3 del d.Lgs. 502 /1992 e smi, dal Direttore Amministrativo e dal Direttore Sanitario, come in calce al presente atto formulati

## DELIBERA

- 1) **Di autorizzare** il rinnovo, per i motivi in premessa esposti, della convenzione con l'Associazione Angeli dell'Hospice – ODV, avente sede in Verbania in via alla Bolla n. 2, per prestazioni di volontariato nell'ambito sanitario, per il **periodo 01.01.2021– 31.12.2021**, in conformità al testo allegato al presente atto deliberativo, quale parte integrante e sostanziale sotto la lettera A), composto da n. 7 pagine;
- 2) **Di precisare** che sono a carico dell'ASL VCO gli oneri derivanti dal rimborso delle spese relative alle necessarie coperture assicurative contro gli infortuni e per la responsabilità civile verso terzi dei volontari nello svolgimento delle attività previste, nonché del rimborso delle spese vive derivanti da interventi concordati con il rappresentante legale o suo delegato, dietro presentazione di idonea documentazione probatoria;
- 3) **Di imputare** l'onere presunto derivante dal presente provvedimento pari a complessivi € 2.000,00 sul conto 3 10 04 29 autorizzazione 23/2021 sub 26;
- 4) **Di dare atto** che, ai sensi dell'art. 4.6 del Regolamento Aziendale di cui alla deliberazione del Direttore Generale n. 290 del 12/5/2017 e modificato con delibera n. 65 del 28/01/2020, la sottoscrizione della convenzione approvata con il presente atto viene demandata al Dott. Paolo Borgotti Direttore della SOC Distretto VCO;
- 5) **Di incaricare** gli uffici distrettuali per le incombenze connesse e conseguenti il presente provvedimento nonché per la trasmissione a mezzo procedura informatica Archiflow ai servizi aziendali e mediate posta ordinaria a tutti i soggetti esterni interessati;





A.S.L. V.C.O.

Azienda Sanitaria Locale  
del Verbano Cusio Ossola

Sede legale : Via Mazzini, 117 - 28887 Omegna (VB)  
Tel. +39 0323.5411 0324.4911 fax +39 0323.643020  
e-mail: protocollo@pec.aslvco.it - [www.aslvco.it](http://www.aslvco.it)

P.I./Cod.Fisc. 00634880033

- 6) **Di dare mandato** alla SOC Affari Generali, Legali e Istituzionali, di trasmettere copia del presente atto al Collegio Sindacale ai sensi dell'art. 14 della L.R. n. 10 del 24/01/1995 e smi.

Omegna, li 23 DIC. 2020

IL DIRETTORE GENERALE  
Dott.ssa Chiara Serpieri

IL DIRETTORE AMMINISTRATIVO  
Dott.ssa Anna Ceria

FAVOREVOLE

FIRMA Ceria

DATA 21/12/2020

IL DIRETTORE SANITARIO  
Dott.ssa Emma Maria Zelaschi

FAVOREVOLE

FIRMA Zelaschi

DATA 22/12/2020



A.S.L. VCO

Azienda Sanitaria Locale  
del Verbano Cusio Ossola

Sede legale : Via Mazzini, 117 - 28887 Omegna (VB)  
Tel. +39 0323.5411 0324.4911 fax +39 0323.643020  
e-mail: protocollo@pec.aslvco.it - [www.aslvco.it](http://www.aslvco.it)

P.I./Cod.Fisc. 00634880033

## RELAZIONE DI PUBBLICAZIONE

Si attesta che copia del presente atto è stata posta in pubblicazione all'Albo Ufficiale dell'A.S.L. VCO il giorno 7 GEN. 2021 per 15 giorni continuativi.

## IL FUNZIONARIO INCARICATO

ESECUTIVITA' IN DATA \_\_\_\_\_

## IL FUNZIONARIO INCARICATO

### Trasmissione a:

- |                          |                               |
|--------------------------|-------------------------------|
| - Collegio Sindacale     | Nota prot. n. _____ del _____ |
| - Conferenza dei Sindaci | Nota prot. n. _____ del _____ |
| - Giunta Regionale       | Nota prot. n. _____ del _____ |

Copia per strutture:

<input checked="" type="checkbox"/>	DIREZIONE SANITARIA PRESIDI VB-D		LOGISTICA E SERVIZI INFORMATICI
	DIP. PREVENZIONE	<input checked="" type="checkbox"/>	GEST. ECON. FIN. E PATRIMONIO
<input checked="" type="checkbox"/>	DISTRETTO VCO		GEST. PERSONALE E RELAZ. SINDACALI
	FARMACIA		CONTROLLO DI GESTIONE
	SALUTE MENTALE TERRITORIALE		PREVENZIONE E PROTEZIONE
	SER.D	<input checked="" type="checkbox"/>	FORMAZIONE
<input checked="" type="checkbox"/>	DIPSA		TECNICO E COORD. AZ.LE NUOVO OSP.
<input checked="" type="checkbox"/>	AFFARI GENERALI LEGALI E IST.		